

基督教宣道會富山幼兒學校
Christian & Missionary Alliance Fu Shan Nursery School

暫託幼兒服務申請表
(Application Form for Occasional Child Care Service)

此欄由學校填寫 / For Official Use Only

登記日期/Reg Date: _____

檔案登記編號/Reg no.: _____

(一) 幼兒資料 / Child Personal Information

幼兒姓名 Child Name	英文 (Eng)		出生證明書編號# Birth Cert no. #	
	中文 (Chi)		出生日期 Date of Birth	
年齡 Age		出生地點 Place of Birth		幼兒性別 Gender
在家排行 Birth Order	<input type="checkbox"/> 第一 (1 st) <input type="checkbox"/> 第二 (2 nd) <input type="checkbox"/> 第三 (3 rd) <input type="checkbox"/> 第四 (4 th)			
地址 Home Address				
電話 Contact Number				
幼兒的特殊需要 (例如健康、行為等) Child's Special Needs (i.e health or behavioral needs)				

(二) 聯絡人資料 / Main Care-Givers Information

(a) 申請人為家長 (父親或母親或監護人) / For Parent (Father, Mother or Guardian)

姓名 Name	中文 (Chi)		聯絡 Contact	手機 Mobile no.	
	英文 (Eng)			電話 Home no.	
與幼兒關係 Relationship		身份證 HK ID no.			
1 工作地址: Working Address:				聯絡電話 Contact no.	
				聯絡電話 Contact no.	
緊急聯絡地址 Address for Emergence				聯絡電話 Contact no.	
				聯絡電話 Contact no.	
姓名 Name	中文 (Chi)		聯絡 Contact	手機 Mobile no.	
	英文 (Eng)			電話 Home no.	
與幼兒關係 Relationship		身份證編號 HK ID no.			
2 工作地址: Working Address:				聯絡電話 Contact no.	
				聯絡電話 Contact no.	
緊急聯絡地址 Address for Emergence				聯絡電話 Contact no.	
				聯絡電話 Contact no.	

(b) 申請人如非幼兒父母/For Non-Parent

	姓名 Name	中文 (Chi)	聯絡 Contact	手機 Mobile no.	
		英文 (Eng)		電話 Home no.	
	與幼兒關係 Relationship		身份證 HK ID no.		
1	居住地址： Home Address:			聯絡電話 Contact no.	
	緊急聯絡地址 Address for Emergence			聯絡電話 Contact no.	

(三) 申請原因/Reason for Application

<input type="checkbox"/> 照顧者患病/Sickness
<input type="checkbox"/> 家人或近親去世、送殯/Relative passes away
<input type="checkbox"/> 照顧者陪同患病家人/Take care the patient
<input type="checkbox"/> 搬遷或家中裝修/Houses renovation
<input type="checkbox"/> 照顧者離港、放假或辭職/Care-giver is on travel
<input type="checkbox"/> 照顧者探訪患病家人或親戚朋友 /Care-giver visits relative with sickness
<input type="checkbox"/> 照顧者入院分娩、產前/後檢查/覆診 /Care-giver is pregnancy and has body check
<input type="checkbox"/> 照顧者要參加教育/興趣班或考試/Care-giver has the continuous education
<input type="checkbox"/> 照顧者入獄/被拘留/Care-giver sent to jail
<input type="checkbox"/> 照顧者需要照顧家中其他有特別需要的家人或兄弟姐妹(請註明)/Care-giver needed to take care the sibling with special needs, please specify: _____
<input type="checkbox"/> 照顧者要辦理特別事務(如見律師、上法庭等)/約見(如房署等)/開會/Care-giver needed to conduct some special occasions (such as visiting lawyer, court, appointment with government), please specify: _____
<input type="checkbox"/> 其他, 請註明/Other, please specify: _____ _____ _____

(四) 轉介來源/Referral

<input type="checkbox"/> 社會福利署/Social Welfare Department	<input type="checkbox"/> 其他政府機構/Government
<input type="checkbox"/> 非政府機構/Non-Governmental Organization	<input type="checkbox"/> 幼兒學校/Kindergarten
<input type="checkbox"/> 自行申請/Apply in person	
↳ <input type="checkbox"/> 透過傳媒得悉/Through the media	
↳ <input type="checkbox"/> 經其他途徑得悉，請註明/Through other pathway, please specify :	

(五) 暫託幼兒服務記錄/Child Record on Occasion Child Care Service

服 務 日 期 Date	收 費 模 式 及 收 費/Mode of Services and Charges					
	(a) 2小時或以下 Two hours or below	(b) 4小時(半日) Four hours (Half day)	(c) 6小時 Six hours	(d) 全日 Whole day	膳食 Meal Charges	共收費 Amount
	\$16	\$32	\$48	\$64	\$6.50	/

(六) 備 註/Remarks

<p>a. 請在適當<input type="checkbox"/>內加 <input checked="" type="checkbox"/>/Please mark the tick in the appropriate option box.</p> <p>b. 本人已詳閱「暫託幼兒服務簡章」<SQS.M.F.\1.07>及「暫託服務家長須知」<SQS.M.F.\1.09>，並清楚其內容/I have read the 「OCCS Services Information」<SQS.M.F.\1.07> and 「OCCS Notice for parents」<SQS.M.F.\1.09></p> <p>c. 此表格乃供申請暫託幼兒服務之幼兒及其家長/監護人自願填寫，台端所提供之資料，只供本機構及有關機構作為參考之用，家長可要求查閱及更正本會存備的資料。當幼兒退出服務後，此表格及所交來的資料亦會即時銷毀。至於中途退學，此表格及有關資料亦將七年後銷毀。/This OCCS application form is for the children and the parents of school children / guardian entered voluntarily, the information provided by the station side, only for the present and related institutions as a reference, parents / guardian can request for the review and amend the information. For the cancellation of the application, this form and the information will be destroyed immediately; As for dropout, this form and related information will also be destroyed after seven years.</p>	
請於本校開放時間內致電預約，並請攜帶家長/監護人之身份証、幼兒之出生證明書及免疫接種記錄(針卡)正/副本前往本校辦理登記手續。 <i>Please contact school for making the registration appointment and prepare the supportive document as follow: (1) Copy of Registration of a Birth (2) Original Copy of Immunization Record (3) Parent's HKID card.</i>	家長/監護人簽署： Parent/Guidance Signature
	簽署日期： Date: